



**Рассеиватель
гранулированных удобрений,
семян**

FX - GS 56



ACHTUNG: Bitte lesen Sie sich vor Arbeitsbeginn das Betriebshandbuch aufmerksam durch, da es alle wichtigen Informationen und Sicherheitshinweise enthält, deren Einhaltung die Voraussetzung für den ordnungsgemäßen Gebrauch dieses Gerätes ist.

FUXTEC GmbH
KAPPSTR.69 , 71083 HERRENBERG - GÜLTSTEIN , GERMANY

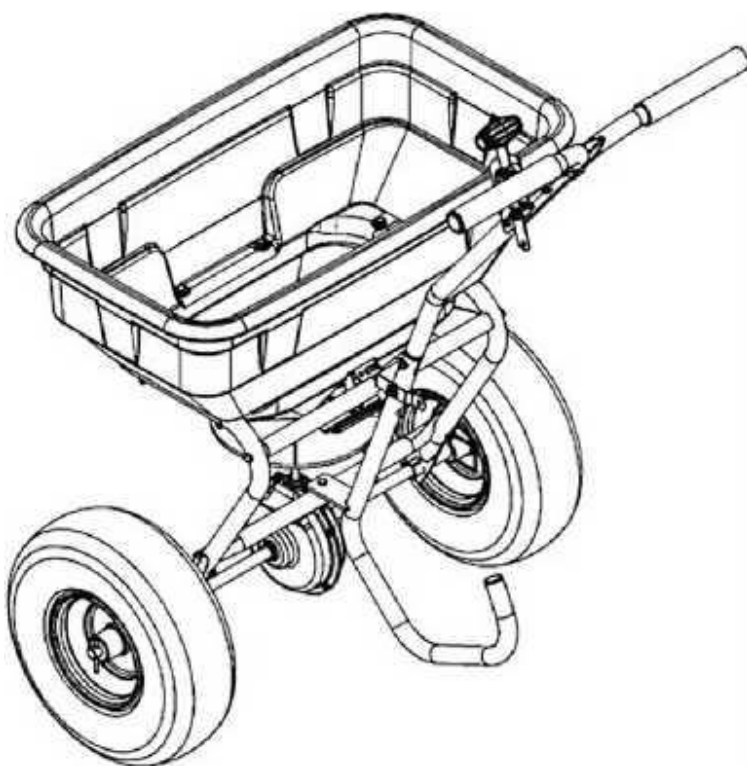
**Уважаемые покупатели,
мы ценим ваше доверие!**

Перед началом эксплуатацию и перед каждым использованием обязательно читайте эту инструкцию!

Здесь Вы найдете все указания для безопасного использования и длительного срока службы устройства. Обязательно соблюдайте все указания по технике безопасности в данной инструкции!

Пожалуйста, всегда храните это руководство вместе с устройством, чтобы оно всегда было у Вас под рукой в случае сомнений.

Рассеиватель гранулированных удобрений FX-GS56 (56 кг)



	Achtung • Lesen und beachten Sie sorgfältig alle diese Hinweise in diesem Handbuch, bevor Sie dieses Werkzeug benutzen. • Halten Sie das Benutzerhandbuch bei der Arbeit immer griffbereit.
---	---



ФУКСТЕК ГмбХ

Каппштрассе 69, 71083 Херренберг-Гюльштейн, Германия

Содержание

1. Использование по назначению	4
2. Подготовка и безопасность	4
3. Ответственность клиента	5
4. Поставка.....	5
5. Техническое обслуживание и хранение	6
6. Монтаж и сборка	7
7. Чертёж деталей.....	14
8. Список частей	15
9. Обслуживание.....	16
10. Гарантия	16
11. Инструкция по утилизации	16
Декларация о соответствии стандартам ЕС	17

1. Использование по назначению

Тележка-разбрасыватель используется исключительно для разбрасывания гранул.

Если разбрасыватель не распределяет гранулы равномерно, убедитесь, что передняя часть коробки передач обращена к передней части разбрасывателя. Рабочее колесо должно вращаться по часовой стрелке. Обратное движение передачи приводит к тому, что рабочее колесо вращается против часовой стрелки. Чистите лопастное колесо после каждого использования. Остатки на лопастном колесе вызывают неравномерное распределение.

Ваш разбрасыватель был разработан таким образом, чтобы обеспечить наилучшие результаты разбрасывания при движении со скоростью 5 км/ч (что является плавным ходом). Более медленные или более быстрые скорости изменят диаграмму разброса. Влажный разбрасываемый материал или гранулы изменяют скорость потока и, следовательно, диаграмму разброса. Хорошо чистите разбрасыватель после каждого использования. Коробка передач уже смазана на заводе

2. Подготовка и безопасность

- Наденьте защиту для лица или защитные очки во время использования
- Носите только закрытую обувь на нескользкой подошве. Использование разбрасывателя гранул в сандалиях или босиком запрещено
- Носите облегающую одежду. Избегайте слишком свободной одежды
- Надевайте нескользящие перчатки во время использования
- Если нужно, наденьте пылезащитную маску, исходя из материала, который будет разбросан
- Длинные волосы должны быть завязаны сзади
- Нанесите направляющие метки перед вводом в эксплуатацию разбрасывателя гранул
- Эксплуатация должна происходить только при дневном свете или хорошем искусственном освещении

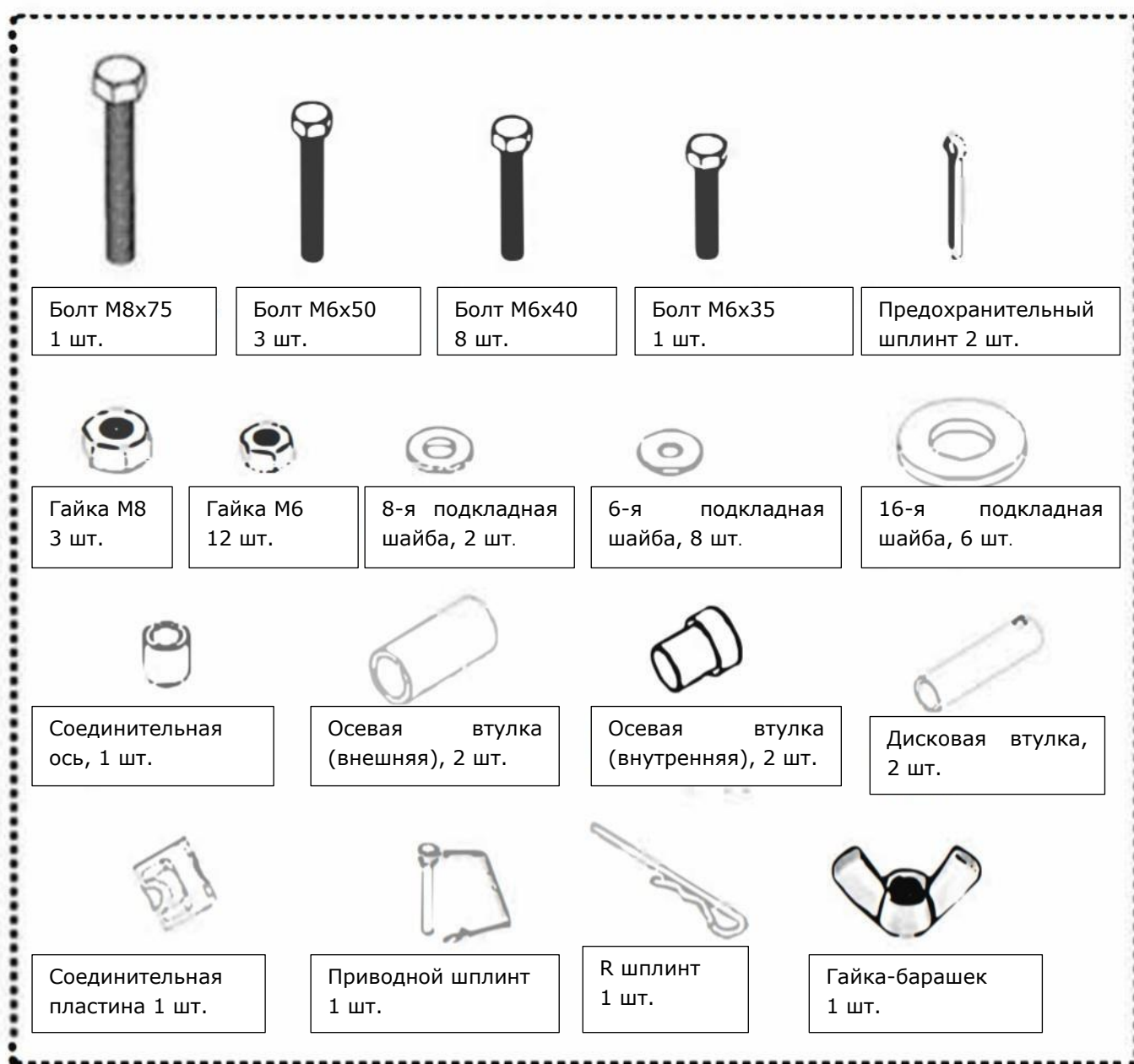
ВНИМАНИЕ

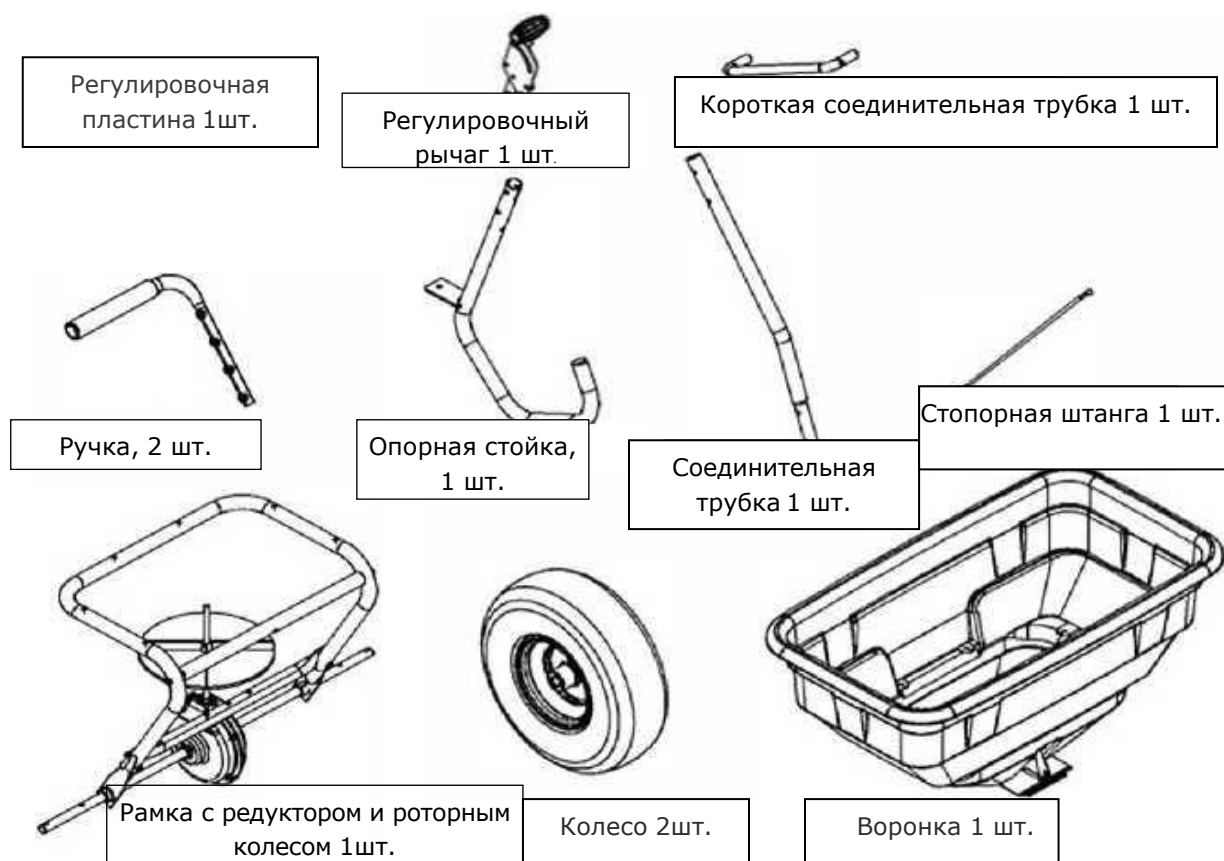
- Во время работы нужно смотреть на обрабатываемую площадь; не отвлекайтесь
- Следите за безопасной стойкой и направлением хода. Остерегайтесь грунтовых или скользких поверхностей
- Внимание: следует избегать химических веществ или материалов, опасных для окружающей среды
- Следуйте всем рекомендациям от производителя химикатов

3. Ответственность клиента

- Ознакомьтесь со всеми правилами безопасности
- Выполняйте техническое обслуживание Вашего разбрасывателя гранул через регулярные интервалы
- Обратите внимание на инструкции в разделе «Техническое обслуживание и Рекомендации по хранению» в настоящем руководстве по эксплуатации

4. Поставка



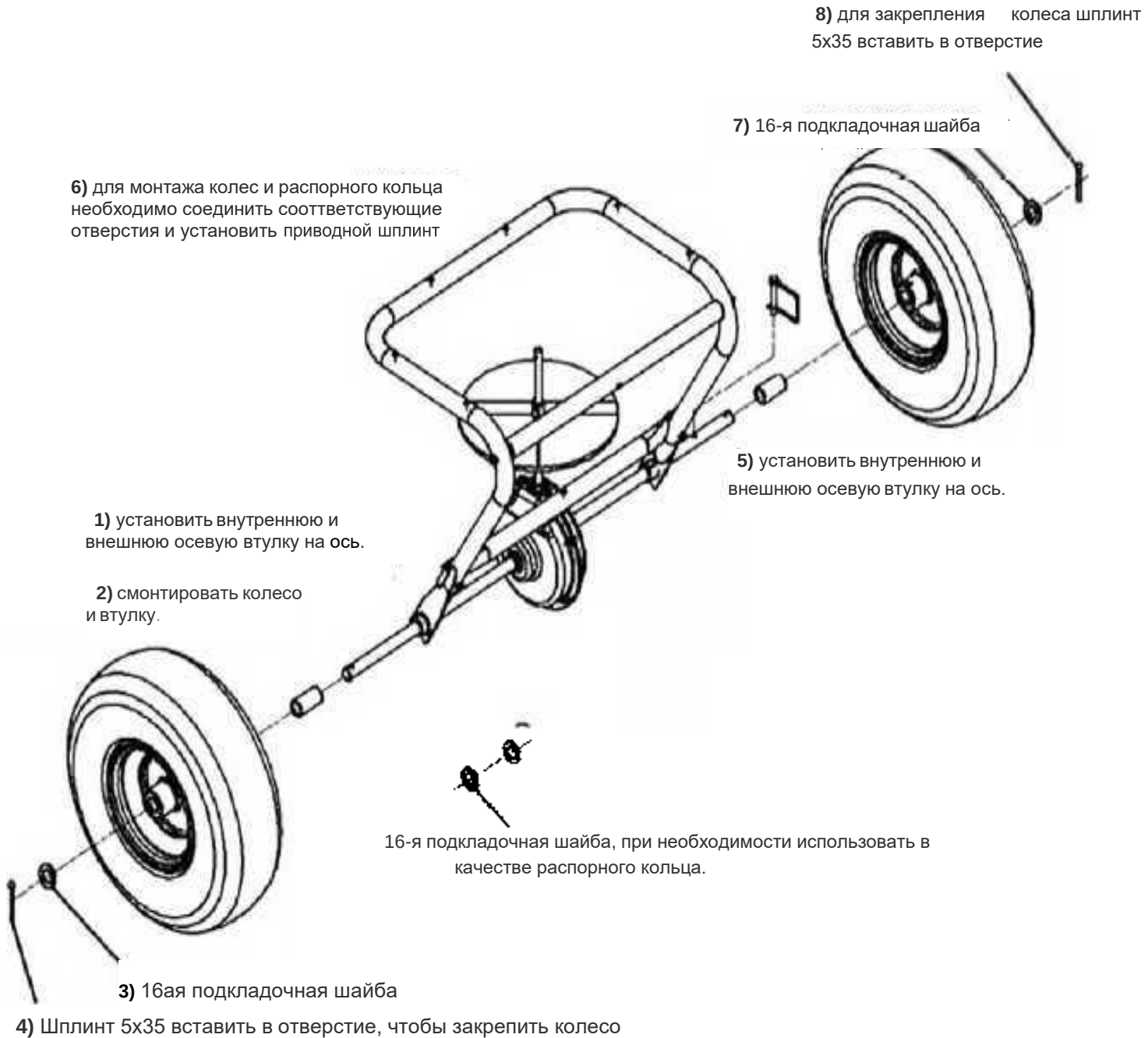


5. Техническое обслуживание и хранение

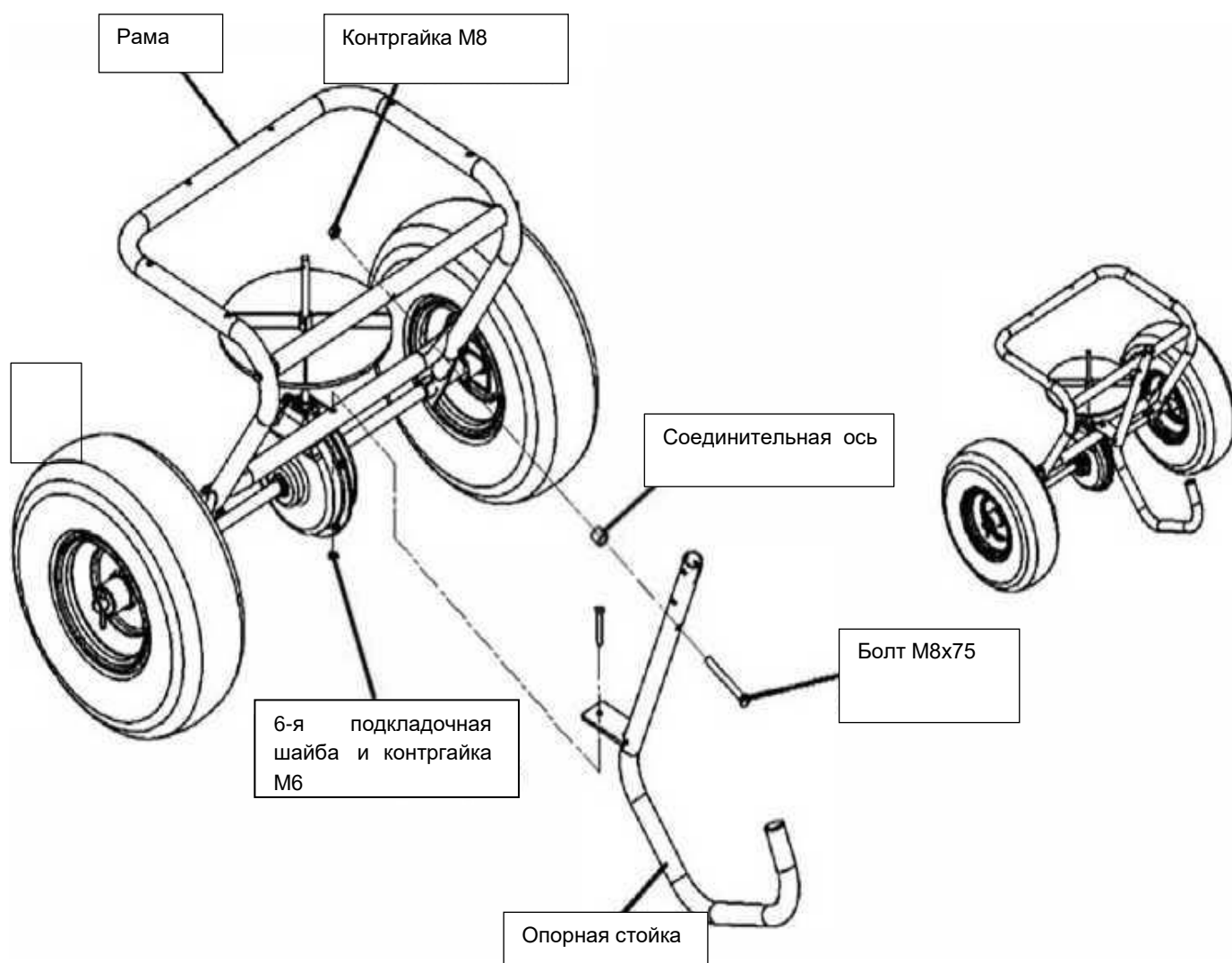
- Хранить рассеиватель в опорожнённом состоянии
- Хранить химические вещества в соответствии с рекомендациями производителя
- Визуальный осмотр соединительных болтов и гаек
- Очистка разбрасывателя водой и / или мыльным раствором
- Хранить в сухом месте
- Хранить в безопасном тёмном месте
- Периодически проверяйте все соединения, гайки и болты на прочность, чтобы обеспечить правильную работу устройства
- Регулярно проверяйте состояние ремня для переноски
- Держите все принадлежности, связанные с безопасностью, в готовности

6. Монтаж и сборка

Шаг 1 - Сборка колёс



Шаг 2 – Установка опорной стойки

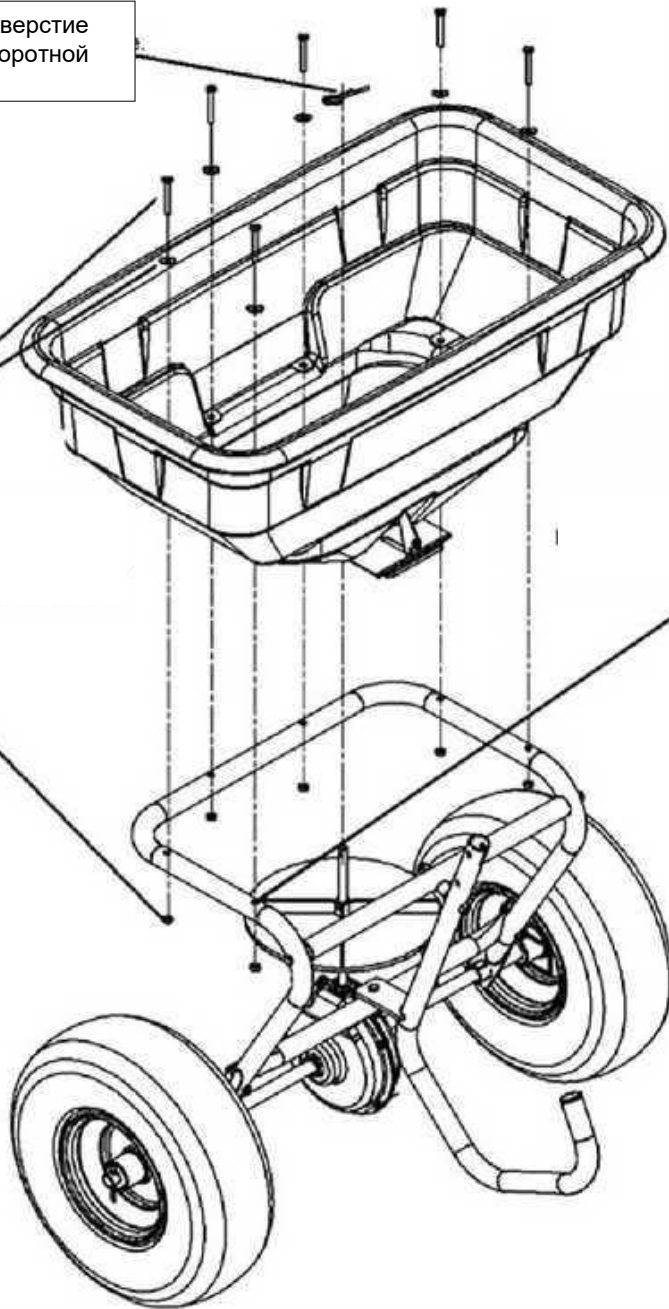


Шаг 3 – Сборка воронки

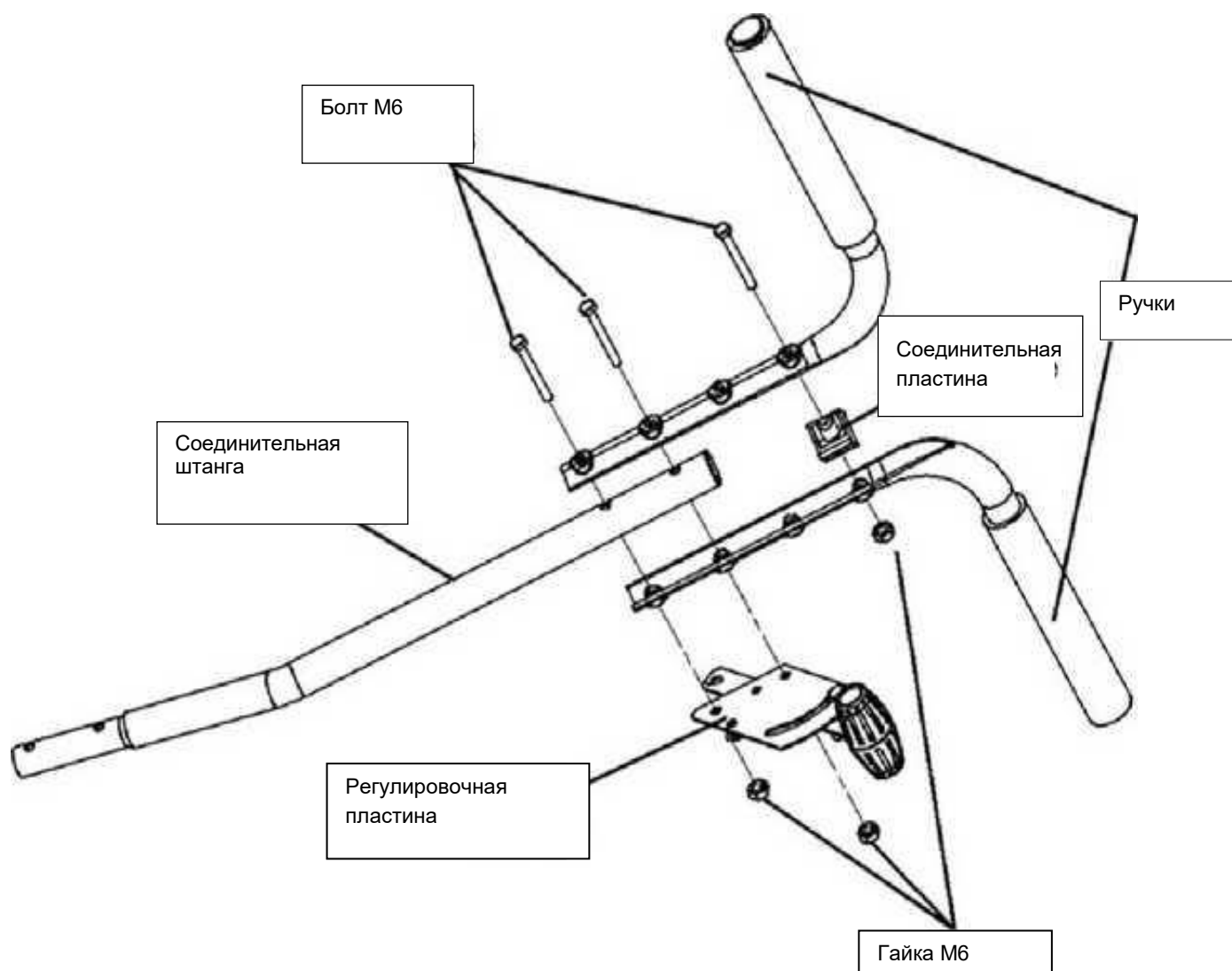
Вставьте штифт в отверстие на верхней части поворотной оси

Установите воронку на каркас, используйте для этого 6 болтов М6х40, 6 подкладных шайб и 6 гаек М6

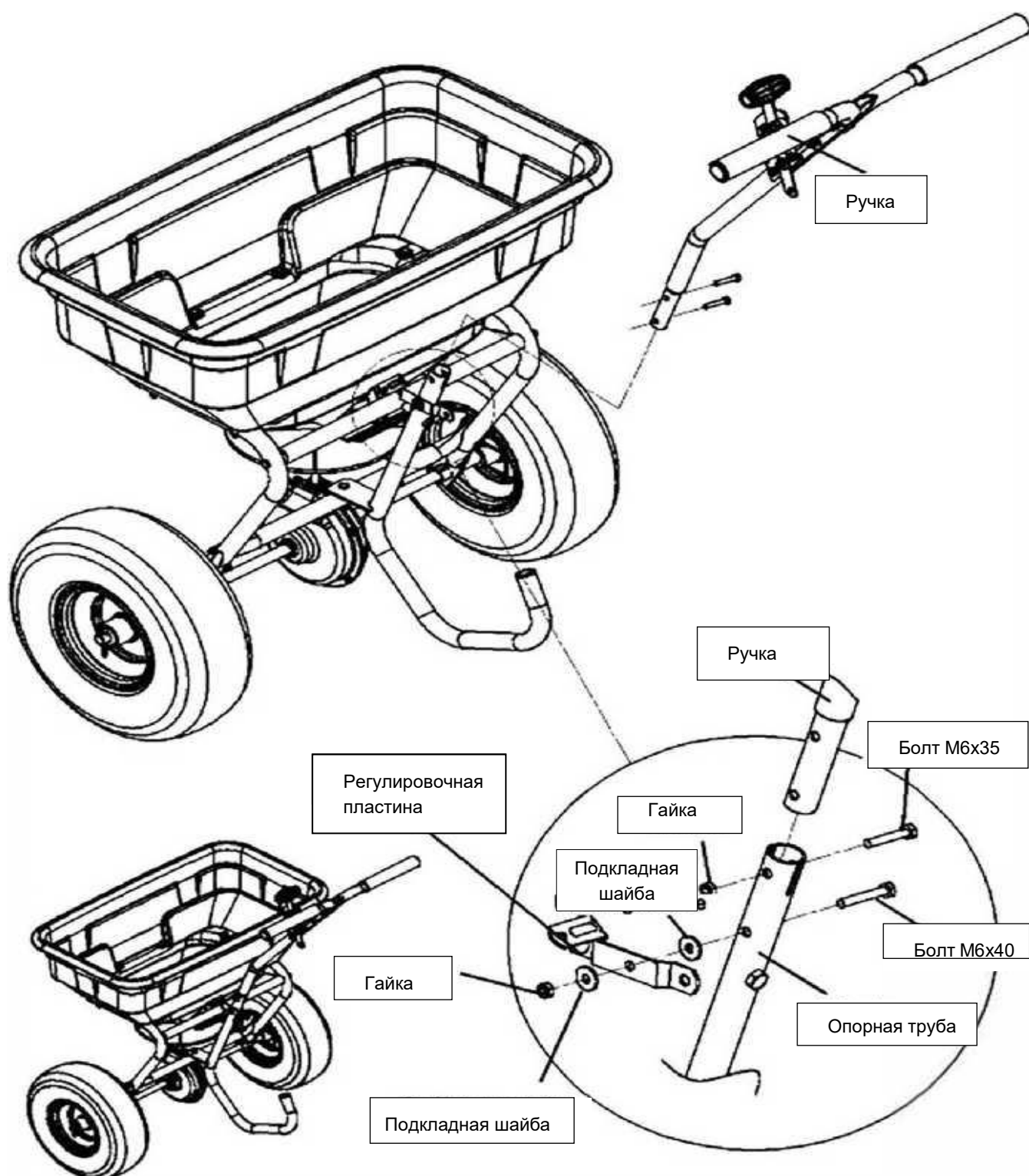
Вставьте насадку оси в отверстие на нижней части воронки



Шаг 4 -Установка ручки

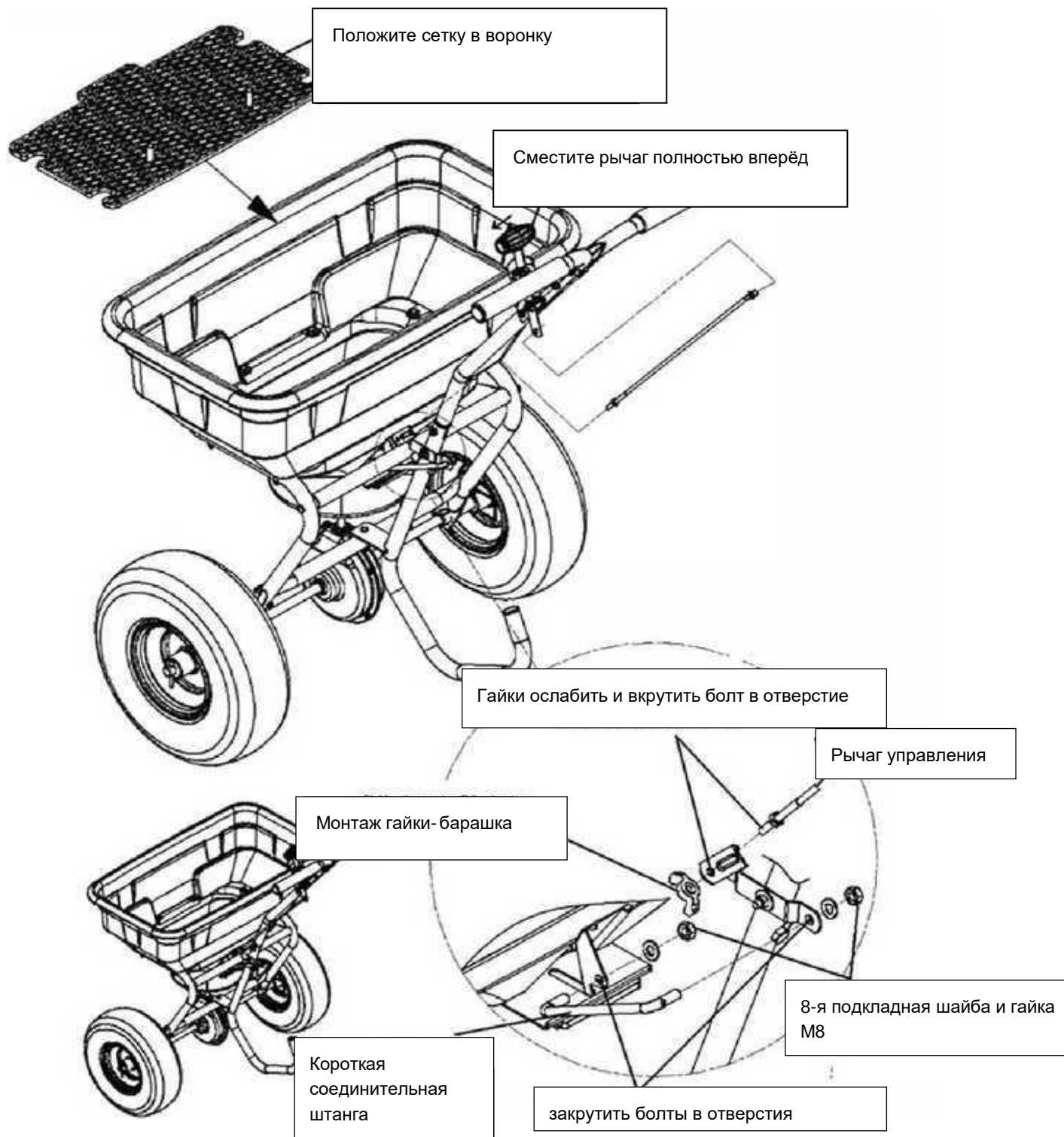


Шаг 5 – Прикрепление опорной стойки и ручки

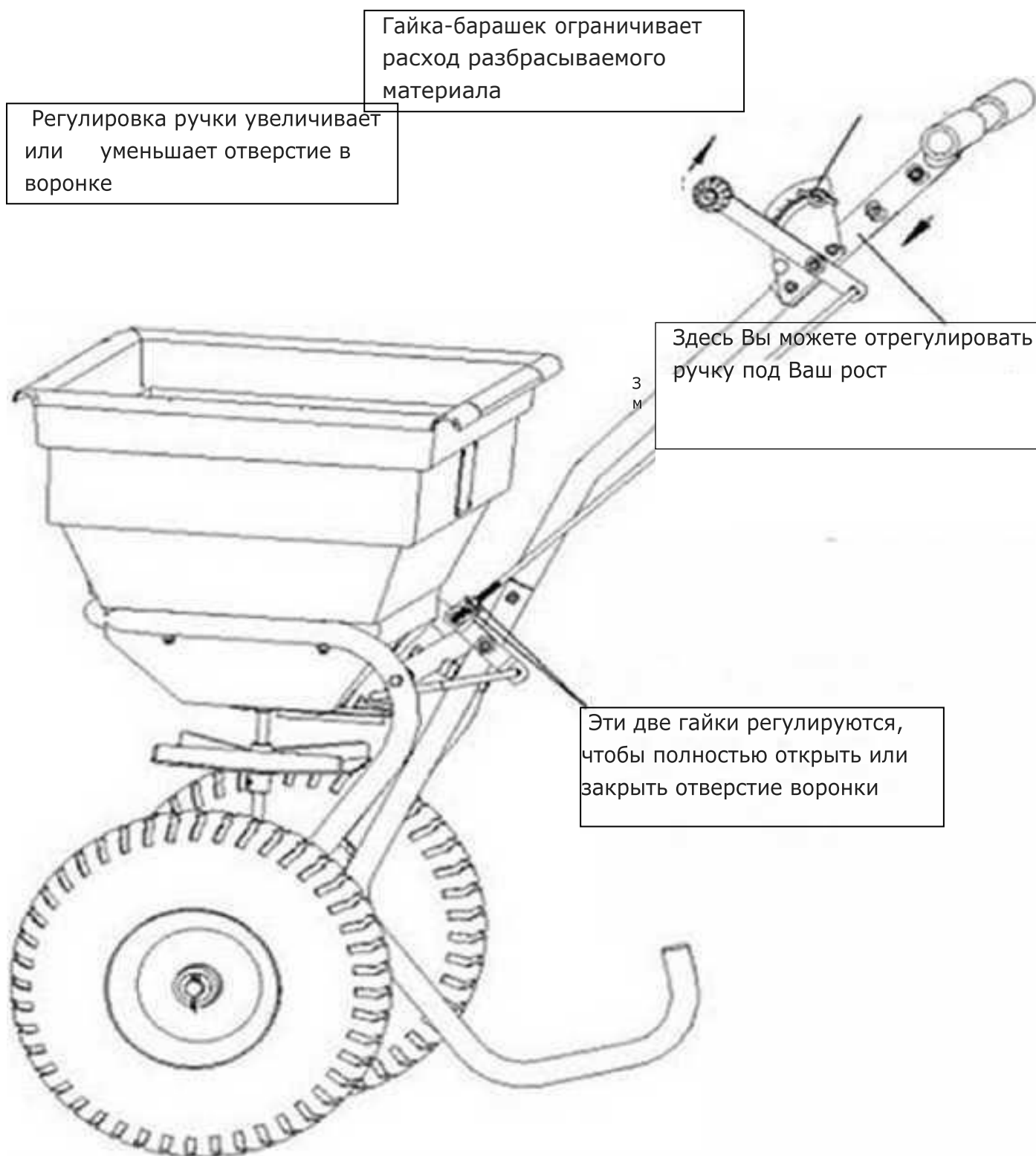


Шаг 6

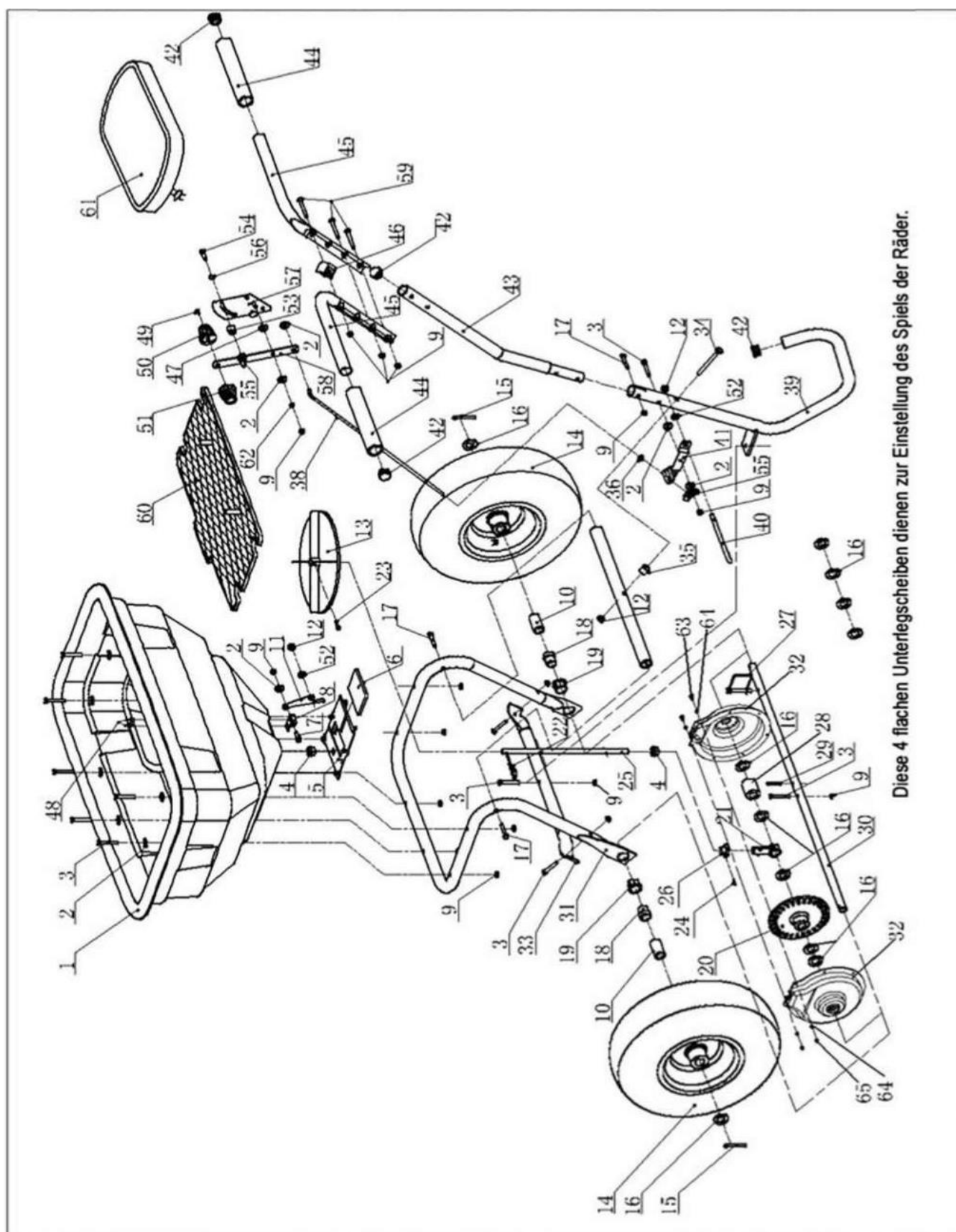
- 1) Установите ручку в самое низкое положение.
- 2) Вставьте гайку-барашек и винт в отверстие.
- 3) Закрепите барашковый винт.
- 4) Вставьте винт в отверстие.
- 5) Установите две подкладные шайбы $\varnothing 8$ и контргайку М8.
- 6) Вставьте сетку, если вам это нужно.



Шаг 7 – Обслуживание



7. Сборочный чертёж



8. Список деталей

№	Обозначение детали	Шт.	N	Обозначение детали	Шт.
1	Воронка	1	34	Болт М8х75	1
2	Подкладная шайба 06	13	35	Втулка	1
3	Болт М6х40	12	36	Гайка М6	2
4	Подшипник	2	37	Труба	1
5	Регулировочная пластина (фиксированная)	1	38	Регулируемый стержень	1
6	Регулировочная пластина (регулируемая)	1	39	Опорная стойка	1
7	Болт М6х15	1	40	Короткий соединительный стержень	1
8	Пружина	1	41	Регулируемая пластина	1
9	Гайка М6	17	42	Пластиковая крышка	4
10	Осевая втулка	2	43	Соединительная трубка	1
11	Шатунная пластина	1	44	Ручка	2
12	Гайка МВ	2	45	Ручка	2
13	Лопастное колесо	1	46	Соединительная пластина	1
14	Колесо	2	47	Нейлоновая подкладная шайба	1
15	Шплинт 05х35	2	48	Заклёпка Ø 5Х8	2
16	Подкладная шайба 016х1.5	9	49	Болт Ø 4х18	1
17	Болт М6х35	3	50	Регулируемая ручка В	1
18	Внутренняя осевая втулка	2	51	Ручка регулировки А	1
19	Внешняя осевая втулка	2	52	Подкладная шайба 08	2
20	Приводная коробка передач	1	53	Прокладка	1
21	Вал	1	54	Болт М6х25	1
22	Р шплинт 03	1	55	Гайка-барашек	2
23	Болт М4х20	1	56	Стержень Ø 8	1
24	Пружинный штифт 03х15	1	57	Скоба	1
25	Ось вращения	1	58	Регулируемая ручка	1
26	Шестерня	1	59	Болт М6х50	3
27	Приводной шплинт	1	60	Сетка	1
28	Распорное кольцо	2	61	Дождевик	1
29	Пружинный шплинт Ø 4х30	2	62	Пружинное кольцо Ø 6	1
30	Колёсная ось	1	63	Болт М4х12	7
31	Рама	1	64	Подкладная шайба Ø6	14
32	Несущая пластина	1	65	Гайка М4	7
33	Соединительная трубка	1			

9. Обслуживание

Оригинальные запчасти предоставляются сервисными мастерскими и дилерами. Мы рекомендуем Вам доставить устройство в авторизованный сервисный центр для ежегодного техобслуживания и осмотра защитных устройств.

Для получения дополнительной информации о сервисном обслуживании и запасных частях, пожалуйста, свяжитесь с дилером, у которого Вы приобрели устройство.

10. Гарантия

Гарантийный срок составляет 12 месяца с даты покупки. Сохраняйте товарный чек. Гарантия не распространяется на такие случаи как: быстроизнашивающиеся детали, механические поломки, неполадки, возникшие в результате использования не по назначению, применение с силой, технические изменения, использование неправильных комплектующих или неоригинальных запчастей и выполнение ремонта неквалифицированным персоналом. Ремонт разрешается производить только авторизованному торговому представителю.

11. Инструкция по утилизации

Устройство находится в упаковке во избежание повреждений при транспортировке. Эта упаковка является сырьём и, таким образом, может быть повторно использована или возвращена в товарный цикл. Устройство и его принадлежности состоят из различных материалов, таких как металл и пластик. Передайте неисправные компоненты в пункт утилизации специальных отходов. Информацию можно получить в специализированном магазине или в муниципалитете.

12. Декларация соответствия ЕС

Настоящим мы заявляем

ФУКСТЕК ГмбХ

Каппштрассе 69, 71083 Герренберг-Гюльштейн, Германия

что продукт, упомянутый ниже

Разбрасыватель гранулированных удобрений FX-GS56

соответствует основополагающим требованиям безопасности и здоровья, предусмотренным соответствующими директивами ЕС 2006/42/ЕС. Данное заявление относится только к устройству в том состоянии, в котором оно было введено в эксплуатацию, детали и/или последующие операции конечного пользователя не учитываются.

Применяемые нормы: BS EN ISO 12100: 2010

Свидетельство ЕС о типовых испытаниях: ВБ/1067/3528/11-1 (CE),
AVTECH House, Arkle Avenue, Stanley Green Trading Estate, SV93RW
Handforth, Чешир, Великобритания

Херренберг, 10.04.2017

Тим Гумпрехт
(Управляющий)



Производитель:

ФУКСТЕК ГмбХ

Каппштрассе 69, 71083 Херренберг-Гюльштейн, Германия

Хранение технической документации:

ФУКСТЕК ГмбХ, Каппштрассе 69, 71083 Херренберг-Гюльштейн, Германия
Т. Zelic, Руководитель

